



October 14, 2022

Dear CET Families,

October provides so many opportunities for our students to come together both in and out of school. Sunday will mark the 42nd Annual Harry Chapin Memorial Run Against Hunger. This event provides a great way for our CET students to come together with the larger Croton community, be active outdoors and help support such a worthy cause. The students have been amazing in their participation with the food drive and the sneaker walk here at CET. We look forward to cheering many of our CET students on as they participate in the 1 mile Fun Run at 11:45 on Sunday morning!

CET will recognize Unity Day on Wednesday, October 19, 2022. Unity Day is an annual event which occurs during National Bullying Prevention Month that promotes coming together to create healthier communities through kindness, acceptance of differences, and inclusion. We encourage all students to wear ORANGE on Unity Day to show a sense of connection and community. Students will participate in a variety of activities on Unity Day to promote kindness, inclusivity and to take a stand against bullying.

CET students will also be coming together next week for a visit from the Croton Police Department on Halloween Safety. This has become a tradition at CET that helps to educate our young students and further our connections with the community. We also encourage all of our CET families to come together on Saturday, October 29 to celebrate Halloween at our CET PTA sponsored BOO FEST. We are looking forward to a fun-filled day!

As always, we encourage opportunities for our students to connect with each other in and out of school.

Warmly,

Mrs. Kerri Bianchi

Principal

A Message from Christine Martins, School Nurse

Dear Croton Families,

It can be hard to know when to send children to school and when to keep them home. Please refer to the [New York State Center for School Health's \(NYSCSH\) symptom list](#) below to help determine the best choice.

Please keep your children home and/or call their doctor if they have any of the following:

- **COVID-19.** Keep your child home if they have tested positive for COVID. [Click here for the CDC's "Symptoms of COVID-19" page.](#)
- **Influenza.** Keep your child home if they have the flu or have flu-like symptoms. [Click here for the CDC's "Flu Symptoms and Diagnosis" page.](#)
- **Fever.** Temperature greater than or equal to 100F within the past 24 hours.
- **Vomiting.** Any vomiting within the past 24 hours (even if it was just one bout).
- **Diarrhea.** Any diarrhea within the past 24 hours (even if it was just one bout).
- **Sore throat.** Especially if the child also has a fever, feels ill, or has had exposure to somebody with strep throat infection.
- **Rash.** Mouth sores. Honey-crusted or oozing sores around the nose or mouth. Rash on other body parts, especially if the child has had exposure to anybody with a communicable disease such as impetigo or coxsackie.
- **Congestion.** Thick congestion, large amounts of mucous from the nose requiring frequent nose blowing. Frequent thick wet coughs.
- **Ear pain.** Severe ear pain or fluid coming from the ear.
- **Headache.** Severe headache, especially with fever.
- **Lethargy.** Overly tired, lethargic, especially if without a logical explanation such as "a late night".

Keep sick children home. A sick child needs to stay home to rest and recover. A sick child will not be able to function in school if they are unwell. A sick child will expose others to their illness. Consult your child's doctor for medical advice.

When to send your children back to school:

- **COVID-19.** If your child has tested positive for COVID-19, please follow the [Centers for Disease Control and Prevention's \(CDC's\) guidelines](#) regarding isolation and masking. These explain the mandatory 5 day isolation period, as well as the required 5 days of masking after the isolation period is over.
- **Influenza.** [Click here for a link to the CDC's "Flu: What To Do If You Get Sick" page.](#)
- **Fever.** If your child has had a fever (temperature greater than or equal to 100F), do not send them to school until they have been 24 hours fever-free. They will also need to be 24 hours without any fever-reducing medicines (ie Motrin, Tylenol).
- **Vomiting. Diarrhea.** Do not send your child to school until they have been 24 hours without any vomiting or diarrhea.
- **Do not send your child to school until they are generally feeling better OR have medical clearance from their doctor!**

By keeping your sick child home, you will help protect the health and safety of everyone here at CET.

Notifications and Information:

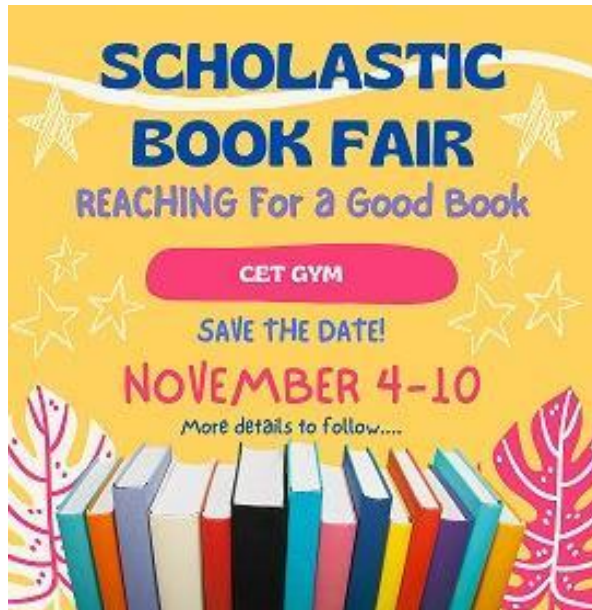
Car Arrival Reminder

As always, we encourage students to take the bus to and from school daily in order to make our arrival and dismissal procedures efficient. However, if you are planning to drop your child off in the morning please remember that there is signage indicating the designated STUDENT DROP OFF AND GO ZONE. The student drop off zone begins at the top of the hill and we require parents to utilize the entire zone when dropping students off. For their safety, students must exit from the passenger side of the vehicle only and drivers must remain in their vehicles. We will have staff members available to assist students as necessary. We would also like to remind you that student drop off takes place in the back of the building from 8:00- 8:15 am. Please do not drop your child off earlier than 8:00 am. Students who arrive after 8:15 a.m. should be dropped off at the front of the school and enter through the Welcome Center. Once again, we encourage all students to ride the bus. We thank you in advance for your cooperation during drop off and pick up from CET.

A Message from the PTA



It's not too late to become a member of the CET PTA! Click here to sign up:
cet.memberhub.com

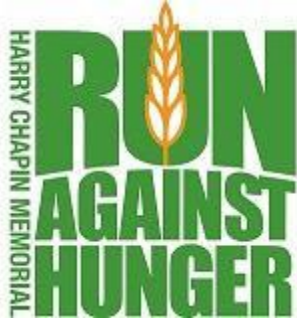


A Message from SEPTA

Join the Croton-Harmon [Special Education Parent Teacher Association](http://www.chsepta.org) (SEPTA), which is organized to bring parents, teachers, students, and administrators from all three schools together to promote the best education solutions for our community's young people with special education needs. SEPTA also serves as a support network for parents. All are welcome to participate. Find out more at [CHSEPTA.org](http://www.chsepta.org).

Community Information

"CAA's Fall Arts Enrichment classes @ CET are open for registration now at www.crotonacademy.org/classes. Classes start in early October and there are offerings for students in all grades (see attached for schedule and listing). CAA Studio Classes and classes at PVC are open as well. For more information email office@crotonacademy.org or call 914-862-0988."



One of the organizations that benefits from the Harry Chapin Memorial Run/Walk Against Hunger is the Croton-Cortlandt Food Pantry (CCFP), which helps families right here in our community. Founded in 1983, the Croton-Cortlandt Food Pantry (formerly the Cortlandt Emergency Food Bank) is driven by the mission to alleviate hunger among food insecure families and seniors in Northern Westchester. They operate totally through the work of volunteers and are supported by a number of community organizations, including the Run Against Hunger. Funds from Run Against Hunger have enabled the CCFP to continue serving the Northern Westchester community through the provision of groceries, produce, meat, dairy and baked goods.



With the onset of the COVID-19 pandemic, the CCFP saw a fivefold increase in families seeking assistance. Over the past year, the CCFP provided food to over 150 families each open pantry day. The need continues as inflation and economic instability continue to make food insecurity an ongoing issue for many families in our community.

Your participation in and contributions to the Run Against Hunger help organizations such as the Croton-Cortlandt Food Pantry to further their mission and make an even greater impact in the

community. Thank you for your support and, of course, thank you to the folks at CCFP for all they do to make a positive difference for members of our local community.

Register today for the Harry Chapin Run Against Hunger, which is coming up on Sunday, Oct. 16th at Croton Harmon High School. If you can't join us in person, there are also virtual options to participate and donate to support the cause! Visit: www.runagainsthunger.com

Important Dates

- 10/29 - PTA Boo Fest, CET Upper Field, 1:00 pm
- 11/8 - Parent/Teacher Conferences (Superintendent's Conference Day) - **No School for Students**
- 11/11 - Veterans Day - **Schools Closed**
- 11/15 - Parent/Teacher Evening Conferences, 5:00 pm
- 11/22 - Picture Retake Day

Estimadas familias CET,

Octubre brinda muchas oportunidades para que nuestros estudiantes se reúnan tanto dentro como fuera de la escuela. El domingo marcará la 42^a Carrera Anual contra el Hambre en Memoria de Harry Chapin. Este evento brinda una excelente manera para que nuestros estudiantes de CET se reúnan con la comunidad más grande de Croton, estén activos al aire libre y ayuden a apoyar una causa tan valiosa. Los estudiantes han sido increíbles en su participación con la colecta de alimentos y el muro de zapatillas aquí en CET. ¡Esperamos animar a muchos de nuestros estudiantes de CET mientras participan en la carrera divertida de 1 milla a las 11:45 el domingo por la mañana!

CET reconocerá el Día de la Unidad el miércoles 19 de octubre de 2022. El Día de la Unidad es un evento anual que ocurre durante el Mes Nacional de Prevención del Acoso que promueve la unión para crear comunidades más saludables a través de la amabilidad, la aceptación de las diferencias y la inclusión. Alentamos a todos los estudiantes a vestirse de NARANJA en el Día de la Unidad para mostrar un sentido de conexión y comunidad. Los estudiantes participarán en una variedad de actividades en el Día de la Unidad para promover la amabilidad, la inclusión y tomar una posición contra la intimidación.

Los estudiantes de CET también se reunirán la próxima semana para una visita del Departamento de Policía de Croton sobre Seguridad en Halloween. Esto se ha convertido en una tradición en CET que ayuda a educar a nuestros jóvenes estudiantes y a promover nuestras conexiones con la comunidad. También alentamos a todas nuestras familias de CET a

reunirse el sábado 29 de octubre para celebrar Halloween en nuestro BOO FEST patrocinado por CET PTA. ¡Esperamos un día lleno de diversión!

Como siempre, alentamos las oportunidades para que nuestros estudiantes se conecten entre sí dentro y fuera de la escuela.

cálidamente,

Sra. Kerri Bianchi

Principal

Un mensaje de Christine Martins, enfermera escolar

Estimadas familias de Croton,

Puede ser difícil saber cuándo enviar a los niños a la escuela y cuándo dejarlos en casa. Consulte la lista de síntomas del [Centro de Salud Escolar del Estado de Nueva York \(NYSCSH\)](#) a continuación para ayudar a determinar la mejor opción.

Mantenga a sus hijos en casa y/o llame a su médico si tienen alguno de los siguientes:

- **COVID-19.** Mantenga a su hijo en casa si ha dado positivo por COVID. [Haga clic aquí para ver la página "Síntomas de COVID-19" de los CDC.](#)
- **Influenza .** Mantenga a su hijo en casa si tiene gripe o tiene síntomas similares a los de la gripe. [Haga clic aquí para acceder a la página "Síntomas y diagnóstico de la gripe" de los CDC.](#)
- **Fiebre.** Temperatura mayor o igual a 100F en las últimas 24 horas.
- **vómitos** Cualquier vómito en las últimas 24 horas (incluso si fue solo un ataque).
- **Diarrea.** Cualquier diarrea en las últimas 24 horas (incluso si fue solo un ataque).
- **Dolor de garganta.** Especialmente si el niño también tiene fiebre, se siente enfermo o ha estado expuesto a alguien con una faringitis estreptocócica.
- **Sarpullido.** Úlceras de boca. Llagas con costra de miel o que supuran alrededor de la nariz o la boca. Sarpullido en otras partes del cuerpo, especialmente si el niño ha estado expuesto a alguien con una enfermedad transmisible como impétigo o coxsackie.
- **Congestión .** Congestión espesa, grandes cantidades de mucosidad de la nariz que requieren sonarse la nariz con frecuencia. Tos espesa y húmeda frecuente.
- **Dolor de oído .** Dolor de oído intenso o líquido que sale del oído.
- **Dolor de cabeza .** Dolor de cabeza severo, especialmente con fiebre.
- **Letargo.** Demasiado cansado, letárgico, especialmente si no tiene una explicación lógica como "una noche larga".

Mantenga a los niños enfermos en casa. Un niño enfermo necesita quedarse en casa para descansar y recuperarse. Un niño enfermo no podrá funcionar en la escuela si no se encuentra bien. Un niño enfermo expondrá a otros a su enfermedad. Consulte al médico de su hijo para obtener asesoramiento médico.

Cuándo enviar a sus hijos de regreso a la escuela:

- **COVID-19.** Si su hijo dio positivo por COVID-19, siga las pautas de los [Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades \(CDC\)](#) con respecto al aislamiento y el uso de máscaras. Estos explican el período de aislamiento obligatorio de 5 días, así como los 5 días de enmascaramiento requeridos después de que finaliza el período de aislamiento.
- **Influenza.** [Haga clic aquí para obtener un enlace a la página "Gripe: qué hacer si se enferma" de los CDC.](#)
- **Fiebre .** Si su hijo ha tenido fiebre (temperatura mayor o igual a 100F), no lo envíe a la escuela hasta que haya pasado 24 horas sin fiebre. También deberán estar 24 horas sin ningún medicamento para reducir la fiebre (es decir, Motrin, Tylenol).
- **vómitos Diarrea.** No envíe a su hijo a la escuela hasta que hayan pasado 24 horas sin vómitos ni diarrea.
- **¡No envíe a su hijo a la escuela hasta que se sienta mejor en general O tenga autorización médica de su médico!**

Al mantener a su hijo enfermo en casa, ayudará a proteger la salud y la seguridad de todos aquí en CET.

Notificaciones e Información:

Recordatorio de llegada del coche

Como siempre, alentamos a los estudiantes a tomar el autobús hacia y desde la escuela todos los días para que nuestros procedimientos de llegada y salida sean eficientes. Sin embargo, si planea dejar a su hijo en la mañana, recuerde que hay una señalización que indica la ZONA designada PARA DEJAR Y SALIR DEL ESTUDIANTE. La zona para dejar a los estudiantes comienza en la cima de la colina y requerimos que los padres utilicen toda la zona cuando dejen a los estudiantes . Por su seguridad, los estudiantes deben salir del lado del pasajero del vehículo únicamente y los conductores deben permanecer en sus vehículos. Tendremos miembros del personal disponibles para ayudar a los estudiantes según sea necesario. También nos gustaría recordarle que la entrega de estudiantes se lleva a cabo en la parte trasera del edificio de 8:00 a 8:15 am. No deje a su hijo antes de las 8:00 am. Los estudiantes que lleguen después de las 8:15 am deben dejarse en el frente de la escuela y entrar por el Centro de Bienvenida. Una vez más, animamos a todos los estudiantes a viajar en el autobús. Le agradecemos de antemano su cooperación durante la entrega y recogida de CET.

¡EL DÍA DE LA FOTOGRAFÍA CET LLEGARÁ PRONTO!

¡El jueves 13 de octubre es el DÍA DE LA FOTOGRAFÍA! Los pedidos anticipados en línea se pueden realizar entre el 9/19/2022 y el 10/13/2022.

Para ordenar fotos:

1. Vaya a www.all-starphotos.com.
2. Haga clic en "Reservar fotos escolares" ubicado en la parte superior del sitio web.
3. Cuando se le solicite, ingrese la contraseña "CET22" en mayúsculas, sin espacios (sin comillas).
4. Ingrese el nombre y apellido de su estudiante.
5. Elija sus paquetes/estampados/productos y seleccione su opción de fondo.
6. Vea su carrito de compras y finalice la compra.

Para obtener asistencia con el sitio web o con pedidos, comuníquese con el estudio de fotografía All Star al 914-725-5701.

Nota:

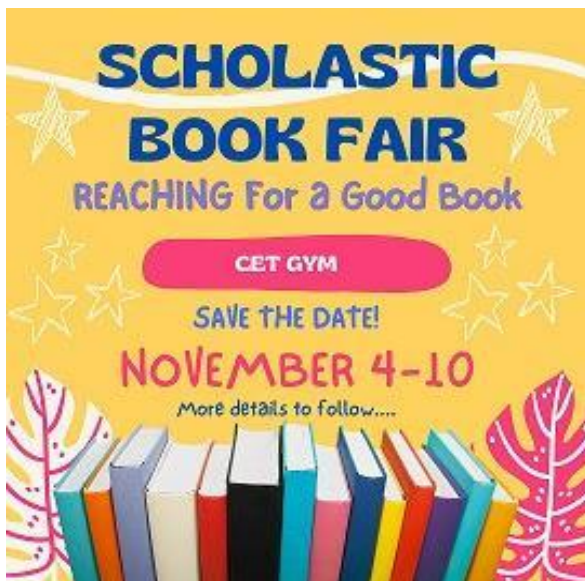
- Si tienes más de dos hijos en CET, se hará un descuento en los paquetes adicionales (3º, 4º, etc.) adquiridos.
- Los estudiantes que estén ausentes el día de la fotografía serán fotografiados en nuestro día de retomar, el 22/11/2022. El día de retomar solo se aplica a fotos individuales. Las fotos de clase no se volverán a tomar debido a las ausencias.
- Los pedidos realizados después del 13/10/2022 tendrán un coste adicional.

Las preguntas sobre el Día de la fotografía pueden dirigirse a la voluntaria de la PTA, Jessica Roppa, a jessicaroppa@yahoo.com.

Un mensaje de la PTA



¡No es demasiado tarde para convertirse en miembro de CET PTA! Haga clic aquí para registrarse : cet.memberhub.com



Un mensaje de SEPTA

[Únase a la Asociación de Padres y Maestros de Educación Especial](#) de Croton-Harmon (SEPTA), que está organizada para reunir a padres, maestros, estudiantes y administradores

de las tres escuelas para promover las mejores soluciones educativas para los jóvenes de nuestra comunidad con necesidades educativas especiales. SEPTA también sirve como una red de apoyo para los padres. Todos son bienvenidos a participar. Obtenga más información en CHSEPTA.org.

Información de la comunidad

"Las clases de enriquecimiento artístico de otoño de CAA @ CET están abiertas para inscribirse ahora en www.crotonacademy.org/classes. Las clases comienzan a principios de octubre y hay ofertas para estudiantes en todos los grados (ver adjunto para el horario y la lista). Clases y clases de estudio de CAA en PVC también están abiertos. Para obtener más información, envíe un correo electrónico a office@crotonacademy.org o llame al 914-862-0988".



Una de las organizaciones que se beneficia de la carrera/caminata contra el hambre en memoria de Harry Chapin es Croton-Cortlandt Food Pantry (CCFP), que ayuda a las familias aquí mismo en nuestra comunidad. Fundado en 1983, Croton-Cortlandt Food Pantry (anteriormente Cortlandt Emergency Food Bank) está impulsado por la misión de aliviar el hambre entre las familias y personas mayores con inseguridad alimentaria en el norte de Westchester. Operan totalmente a través del trabajo de voluntarios y cuentan con el apoyo de varias organizaciones comunitarias, incluida la Carrera contra el Hambre. Los fondos de Run Against Hunger han permitido que CCFP continúe sirviendo a la comunidad del norte de Westchester a través de la provisión de comestibles, productos agrícolas, carne, lácteos y productos horneados.



Con el inicio de la pandemia de COVID-19, el CCFP vio un aumento de cinco veces en las familias que buscaban asistencia. Durante el año pasado, el CCFP proporcionó alimentos a más de 150 familias cada día de despensa abierta. La necesidad continúa a medida que la inflación y la inestabilidad económica continúan haciendo que la inseguridad alimentaria sea un problema constante para muchas familias en nuestra comunidad.

Su participación y contribuciones a Run Against Hunger ayudan a organizaciones como Croton-Cortlandt Food Pantry a promover su misión y tener un impacto aún mayor en la comunidad. Gracias por su apoyo y, por supuesto, gracias a la gente de CCFP por todo lo que hacen para marcar una diferencia positiva para los miembros de nuestra comunidad local.

Regístrese hoy para la Carrera Contra el Hambre de Harry Chapin, que se realizará el domingo 16 de octubre en la Escuela Secundaria Croton Harmon. Si no puede unirse a nosotros en persona, ¡también hay opciones virtuales para participar y donar para apoyar la causa! Visite: www.runagainsthunger.com

Fechas importante

- 10/29 - Fiesta de abucheos de la PTA, CET Campo Superior, 1:00 pm
- 11/8 - Conferencias de padres y maestros (Día de la conferencia del superintendente)
- **No hay clases para estudiantes**
- 11/11 - Día de los Veteranos - **Escuelas cerradas**
- 11/15 - Conferencias vespertinas de padres y maestros, 5:00 p. m.
- 11/22 - Día de retomar la fotografía